



ŠOLTA



Turistička zajednica Općine Šolta
Šolta Island Tourist Board
Podkuća 8, Grohote
Tel: 00385(0)21 654 657
solta@solta.hr
www.visitsolta.com

OTOK

ŠOLTA



TURISTIČKA ZAJEDNICA OPĆINE ŠOLTA

MASLINICA

43°23'54"N
16°12'28"E



ŠOLTA

Šolta,
komadić raja nadomak Splita

Volite autohtono i prirodno, uživajte u skrivenim plažama i uvalama? Zbog netaknute prirode, bogate kulturne baštine i gostoljubivih mještana otok koji se smjestio svega devet nautičkih milja od Splita upravo je mjesto za Vas! Tko bi mogao odoljeti prirodnim šljunčanim plažama, bistrim dubinama, drevnim maslinicima i živopisnim suhozidima koji svojom ljepotom nikoga ne ostavljaju ravnodušnim? Sa svojih 19 kilometara duljine i 4,5 kilometara širine Šolta je pravo blago za ljubitelje prirode. Stoga ne čudi što su upravo ovaj komad raja za sebe birali i Ilirska kraljica Teuta za koju legenda kaže da je svoje dvore izgradila nad uvalom Senjska, rimski car Dioklecijan koji je prepoznao djevičansku čistoću šoltanskog akvatorija te upravo u Nečujmu dao izgraditi ribnjak te i otac hrvatske književnosti, Marko Marulić, kojem je Šolta bila inspiracija pjesničkog doživljaja.

Stomorska, Nečujam, Rogač i Maslinica su četiri od ukupno osam mjesta koja su se smjestila uz more. Gornje, Srednje i Donje Šelo te administrativno središte, Grohote su u unutrašnjosti otoka i pružaju doživljaj tipičnih mediteranskih sela u kojima kao da je vrijeme stalo. Južna strana otoka skriva mnoštvo uvala do kojih se ne može automobilom, a pronaći ćete ih slijedeći drvene putokaze uz glavnu prometnicu.

Šolta Vas srdačno dočekuje i nudi ponešto za svakoga: slikovite plaže, kilometre staza i šetnica, izvornu domaću kužinu, vrhunsku kapljicu vina, najsladji med i najljekovitije maslinovo ulje. Šolta nudi umjetnost i kuturu, nudi doživljaj i bezbroj mogućnosti.

Tko jednom posjeti Šoltu, uvijek će joj se vraćati.

Provjerite i sami!





STOMORSKA

43°22'14"N
16°21'16"E

ŠOLTA

Šolta,
a little piece of heaven near Split

Do you like the autochthonous and natural, enjoy hidden beaches and coves? Due to its untouched nature, rich cultural heritage and welcoming locals, this island, situated only nine nautical miles from Split, is just the place for you! Who could resist natural pebble beaches, clear depths, ancient olive groves and picturesque drystone walls, whose beauty renders everyone breathless? Šolta, with its 19 kilometres of length and 4,5 kilometres of width, is a true treasure for nature lovers. So it is no wonder that this piece of heaven was chosen by the Illyrian Queen Teuta, who, as legend goes, built her castle above the Senjska cove, by the Roman Emperor Diocletian who recognized the pristine cleanliness of the Šolta's local seas and had a fish-pond built precisely in Nečujam and by Marko Marulić, the father of Croatian literature, who used Šolta as inspiration for his poetic expression.

Stomorska, Nečujam, Rogač and Maslinica are four of eight towns situated by the sea. Gornje, Srednje and Donje Selo, and the administrative centre, Grohote, are situated in the inland of the island and offer the experience of typical Mediterranean villages in which time stood still. Hidden along the southern side of the island, are many coves not accessible by car, but which can be found by following the wooden signposts along the main road.

Šolta warmly welcomes you and offers something for everyone: picturesque beaches, miles of paths and promenades, authentic local cuisine (referred to as: *domaća kužina*), top-quality wines, the sweetest honey and the most healing olive oil. Šolta provides art and culture, offers experience and infinite possibilities.

If you visit Šolta once, you will always come back.

See for yourself!





NEČUJAM

43°38'35"N
16°32'34"E

ŠOLTA

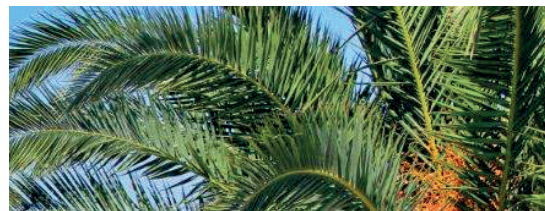
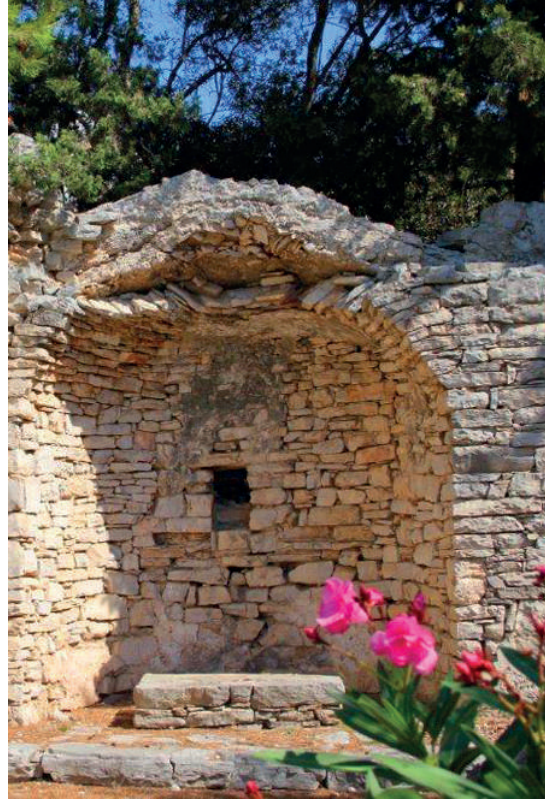
Šolta,
ein Stück Paradies in der Nähe von Split

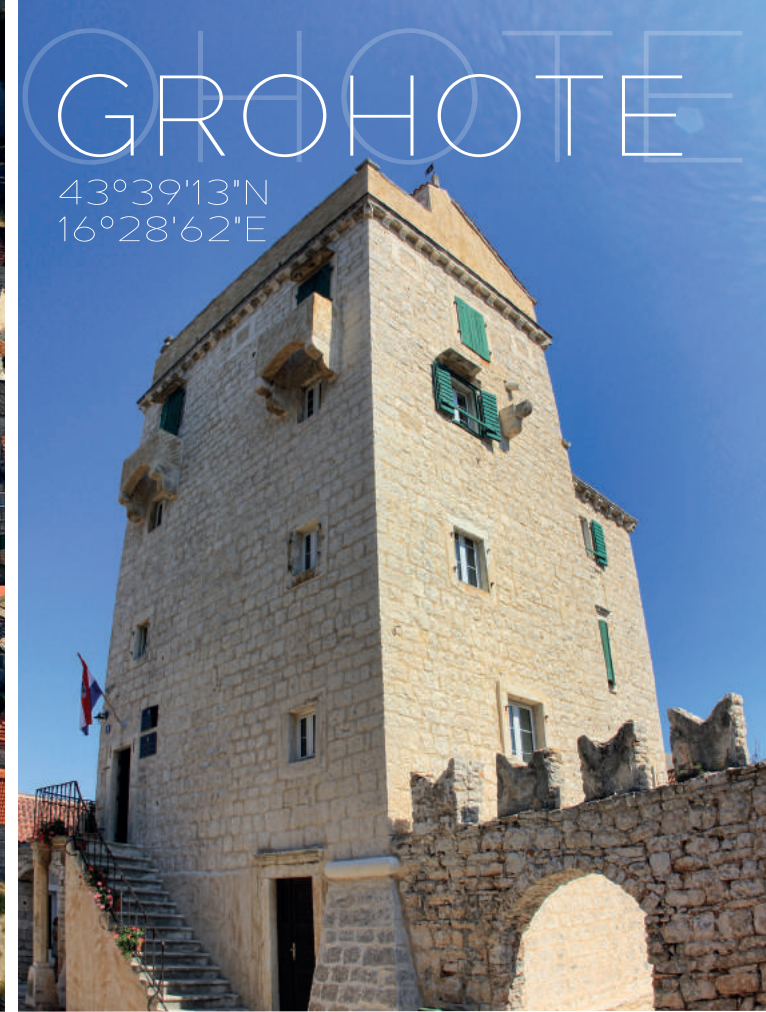
Lieben Sie das Heimische und Natürliche, genießen Sie versteckte Strände und Buchten? Durch die unberührte Natur, ein reiches Kulturerbe und Freundlichkeit der Einheimischen ist diese, nur neun Meilen von Split entfernte, Insel genau der richtige Ort für Sie! Wer kann natürlichen Kiesstränden, klarer Tiefe, alten Olivenhainen und malerischen Steinmauern widerstehen? Mit 19 km Länge und 4,5 km Breite ist Šolta ein wahrer Schatz für Naturliebhaber. Daher wundert es nicht, dass die illyrische Königin Teuta nach der Legende ihre Festung über der abgelegenen Bucht von Senjska erbaute. Auch der römische Kaiser Diokletian, welcher die jungfräuliche Reinheit von Šolta's Gewässern erkannte, hatte in der Bucht von Nečujam seinen eigenen Fischweiher errichten lassen. Und der Vater der kroatischen Literatur, Marko Marulić, fand auf Šolta die Inspiration für seine Poesie.

Stomorska, Nečujam, Rogač und Maslinica liegen direkt am Meer und sind vier der insgesamt acht Ortschaften auf der Insel. Gornje Selo und Donje Selo sowie das Verwaltungszentrum Grohote sind typisch mediterrane Dörfer im Inneren der Insel. Hier hat man stellenweise den Eindruck als ob die Zeit stehen geblieben ist. Auf der Südseite der Insel verbirgt sich eine Vielzahl von Buchten, zu denen keine Straße führt. Hölzerne Wegweiser an der Hauptstraße geben die Richtung zu den Buchten an. Šolta heißt Sie herzlich willkommen und bietet für jeden etwas: idyllische Strände, kilometerlange Fußwege und Trampelpfade, authentische lokale Küche, Tropfen erlesener Weine, den süßesten Honig und das beste Olivenöl. Šolta bietet Kunst und Kultur sowie eine ganz untypische Erfahrung.

Wer Šolta einmal besucht, kommt immer

wieder zurück. Überzeugen Sie sich selbst!





GROHOTE

43°39'13"N
16°28'62"E



ŠOLTA

Šolta,
delček raja v neposredni bližini Splita

Ste ljubitelj avtohtonega in naravnega, uživajte v skrivnih plažah in zalivih? Otok, ki se nahaja samo devet morskih milj od Splita je zaradi nedotaknjene narave, bogate kulturne dediščine in gostoljubnih domačinov, pravo mesto za vas! Le kdo bi se lahko uprl naravnim prodnatim plažam, bistrim globinam, starodavnim oljčnim nasadom in slikovitim suhozidom, ki s svojo lepoto nobenega ne pustijo ravnodušnega? Šolta je pravi zaklad za ljubitelje narave, kajti dolga je 19 in široka 4,5 km. Nič čudnega torej, da so ravno ta del raja izbrali tudi ilirska kraljica Teuta, za katero legenda pravi, da je svoje dvore zgradila nad zalivom Senjska, rimski cesar Dioklecijan, ki je prepoznal deviško čistost šoltanskega akvatorija in ravno v kraju Nečujam zgradil ribnik ter oče hrvaške književnosti, Marko Marulić, kateremu je bila Šolta navdih za pesniško ustvarjanje.

Stomorska, Nečujam, Rogač in Maslinica so štiri od skupno osem krajev, ki se nahajajo ob morju. Gornje, Srednje in Donje Selo ter administrativno središče Grohote so v notranjosti otoka in nudijo izkušnjo tipičnih mediteranskih vasi. V njih se vam bo zadržalo, da se je čas ustavil. Južna stran otoka skriva veliko število zalivov, do katerih ne morete priti z avtom, našli pa jih boste, če sledite lesene kažipote ob glavni cesti. Šolta vas prisrčno vabi in nudi za vsakega nekaj: slikovite plaže, kilometrske steze in sprehajalnice, izvorno domačo hrano, vrhunsko kapljico vina, najslajši med in najbolj zdravilno oljčno olje. Šolta nudi umetnost in kulturo, nudi doživetje in nešteto možnosti.

Kdor enkrat obiše Šolto, se ji bo vedno znova vračal.

Preverite sami!





DONJE SELOŠEĆO

43°39'97"N
16°26'02"E



ŠOLTA

Šolta,
kousek ráje u Splitu

Máte rádi vše autochtonní a přírodní, rádi si vychutnáte skryté pláže a zátoky? Díky nedotčené přírodě, bohatému kulturnímu dědictví a přátelským místním obyvatelům, je ostrov, který se nachází pouhých devět námořních mil od Splitu, to právě místo pro Vás! Kdo by odolal přírodním oblázkovým plážím, jasným modrým hloubkám, prastarým olivovým hájům, a malebným kamenným zdím, které svou krásou nenechají nikoho lhostejným? 19 kilometrů dlouhá a 4,5 kilometru široká Šolta je skutečným pokladem pro milovníky přírody. Proto nepřekvapuje, proč právě tento kousek ráje pro sebe vybírali ilýrská královna Teuta, o které legenda praví, že svůj palác nechala postavit nad zátokou Senjska, římský císař Dioklecian, který rozpoznal panenskou čistotu šoltských vod a v Nečujmu proto nechal vybudovat rybník, a v neposlední radě také otec chorvatské literatury, Marko Marulić, pro kterého byla Šolta zdrojem poetických zážitků a inspirace.

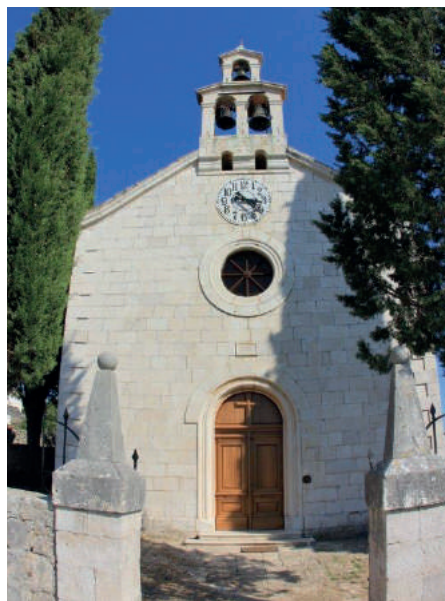
Stomorska, Nečujam, Rogač a Maslinica jsou čtyři z celkové osmi míst, které leží u moře. Gornje, Srednje a Donje Selo a také administrativní centrum, Grohote jsou ve vnitrozemí ostrova a nabízí atmosféru typických středomořských vesniček, ve kterých jako by se zastavil čas. Jižní strana ostrovu skrývá množství zátok, ke kterým není možné přijet autem, no můžete je najít sledováním dřevěných značek u hlavní cesty. Šolta Vás srdečně očekává a nabízí něco pro každého: malebné pláže, kilometry stezek a promenád, pravá domácí kuchyně (domaća kužina), výtečná kapka vína, nejsladší med a nejlhodnější olivový olej. Šolta nabízí umění a kulturu, báječnou atmosféru a spoustu možností.

Kdo jednou navštíví Šoltu, navždy se bude rád vracet.

Zkuste to také!

SREDNJE SELO

43°39'83"N
16°27'50"E





ŠOLTA

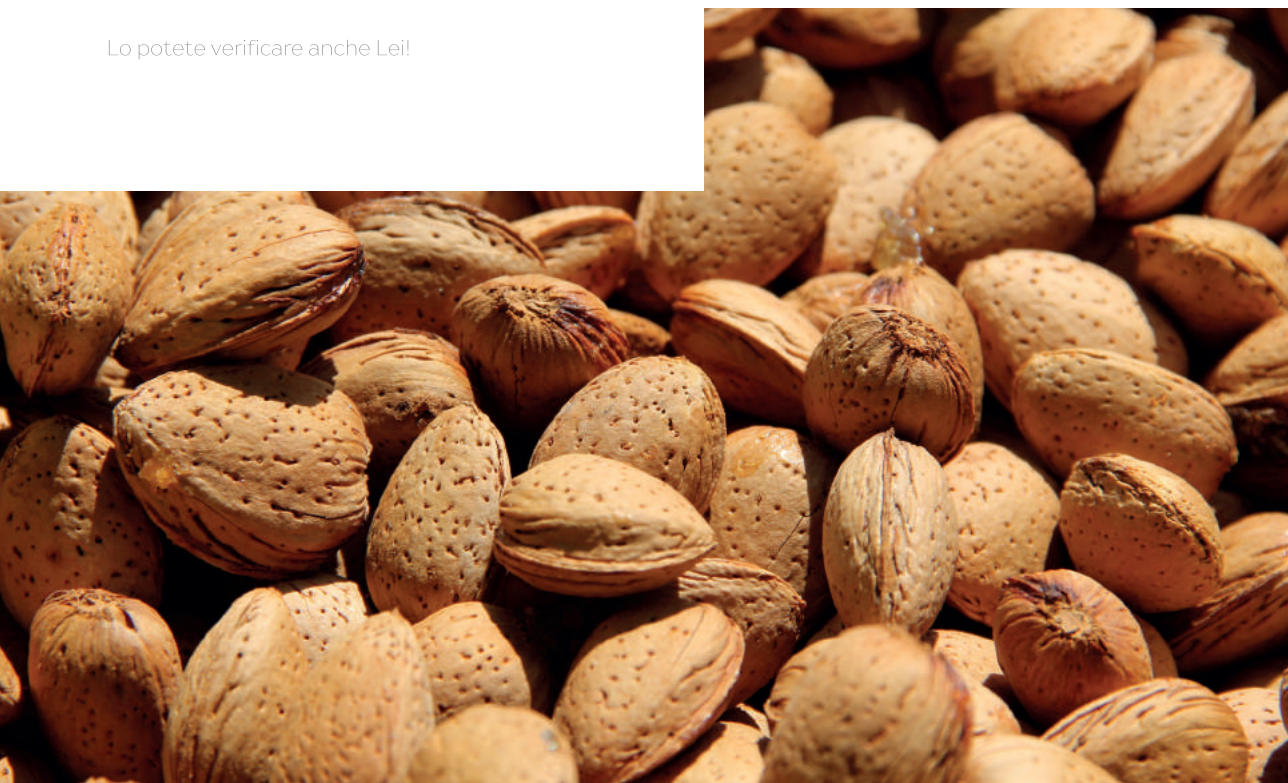
Šolta,
un piccolo angolo di paradiso in vista di Spalato

Vi piace autoctono e naturale, avete voglia di godersi sulle spiagge e baie nascoste? Grazie alla natura intatta, ricco patrimonio culturale e la gente amichevole, l'isola che si trova a soli nove miglia nautiche da Spalato è il posto giusto per Lei! Ma chi potrebbe resistere alle spiagge di ghiaia naturali, mare cristallino, oliveti secolari e vividi muri a secco in pietra la cui bellezza non lascia nessuno indifferente? Con i suoi 19 chilometri di lunghezza e 4,5 km di larghezza Šolta è un vero e proprio tesoro per chi ama la natura. Non sorprende quindi che questo particolare angolo di paradiso sia stato scelto anche da Teuta, la regina degli Illiri, che secondo una leggenda, ha costruito il suo castello sulla baia di Senjska, dall'imperatore romano Diocleziano, che aveva riconosciuto la purezza verginale delle acque di Šolta e proprio a Nečujam ha costruito un vivaio di pesci. Anche per padre della letteratura croata, Marko Marulić, cui Šolta era l'ispirazione per scrivere la poesia.

Stomorska, Nečujam, Rogač e Maslinica sono quattro dal totale di otto paesi che si trovano in riva al mare. Gornje, Srednje, Donje Selo e il centro amministrativo Grohote si trovano nell'entroterra dell'isola e offrono un'esperienza tipica dei paesi mediterranei dove il tempo sembra essersi fermato. Il lato Sud dell'isola nasconde numerose baie non accessibili con macchina, ma si possono trovare facilmente seguendo indicatori di legno messi sulla strada principale. L'isola di Šolta le accoglie cordialmente e offre qualcosa per tutti: spiagge pittoresche, chilometri di percorsi e passeggii, la cucina tradizionale, vino ottimo, il miele più dolce e l'olio di olive medicinale. Šolta offre l'arte e la cultura, l'esperienza e tante possibilità.

Chi visita Šolta una volta, ritornerà sempre.

Lo potete verificare anche Lei!





“the return to innocence”



OTOK ŠOLTA

Stomorska • Grohote • Maslinica • Gornje Selo • Donje Selo • Rogač • Nečujam • Srednje Selo